

MAI VILÁG

POLITIKAI NAPILAP

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Strada Minorilor [v. Minoritas
u. 2]. Nyomdai telefonszám: 137
Előfizetési ár: Egész évre 600 lej,
félre 300 lej, negyedévre 150
lej, egy hónapra 50 lej. Külföldön
ezeknek az áraknak kétszerese.
Hirdetések közlése tarifa szerint.
Apróhirdetések ára: egy szó 2 lej
Vastagabb betűvel 4 lej
Kéziratokat nem adunk vissza.

A liberális párt elég erőt érez az ország vezetésére

(Bukarest.) A liberális párt manifesztuma ma napvilágot látott. A manifesztum az ismert tartalommal jelent meg, a királykérdésben a Banu által javasolt és kétséget nem tűrő lojalitási nyilatkozattal. A manifesztum azal végződik, hogy a liberális párt elég erős ahhoz, hogy programját megvalósítsa és az ország vezetéséért a felelősséget vállalja.

A levegőben ütközött össze két francia repülőgép

(Páris.) Ma délben Le Bourgettől 2 kilométernyire levő távolságban újabb halálos repülőszerecséltenség történt. Egy bombavető repülőgép a levegőben gyakorlatozó vadászipülőgéppel ütközött össze s mindkét repülőgép zuhanni kezdett. A vadászipülőgép pilótája ejtőernyővel kiugrott a zuhanó gépből és megmenekült, de a bombavető gép vezetője a földön felrobbant gép égő roncsai között életét vesztette.

Időjárás

Budapestről jelentik: A meteorológiai intézet időjárásprognózisa szerint talajmenti fagy, reggeli köd, nappali erősebb felmelegedés várható.

Teheránban az újabb földrengés nagy károkat okozott

(London.) Teherántól 60 kilométernyire északra eső területen az elbursi ásványvízforrások vidékén újabb földrengés volt, amely igen jelentékeny anyagi károkat okozott.

Korszerű öngyilkosság

(Berlin.) Egy Kepler nevű soffőr a Hamburg-Hannover közötti légi útvonalon közlekedő utasszállító repülőgépből öngyilkos szándékkal nagy magasságból földre vetette magát s szörnyethalt.

Délafrika is megmozdul

(Páris.) A Chicago Tribune jelentése szerint Délafrika több városában tüntetések voltak, amelyeken nagy tömegek a függetlenséget éltették és tiltakoztak a londoni birodalmi konferencián felmerült azon terv ellen, hogy a dominionoknak birodalmi törvényszék igazgatszolgáltatásának kelljen magukat alávetniök.

Pokolgép robbant fel a postaszakban

(London.) Egyik központi rendező postahivatal előtt a postaautóba dobott postaszák váratlanul felrobbant s a gépkocsit szétvetette. Az explozió ereje a földhöz vágott három postaalkalmazottat, de kisebb zúzódásokon kívül más bajuk nem történt. A postaszákot az írországi Belfastba kellett volna szállítani. Még nem sikerült megállapítani, hogy merénylet történt-e. Lehetségesnek tartják, hogy óraszerkezetes pokolgép volt a zsák egyik csomagjában.

Európai háborút jósol Lunacsarszki, az orosz szovjet volt népbiztosa

(Páris.) Anatolij Lunacsarszki Szovjetországnak volt közoktatási népbiztosa Oxfordból Párisba érkezett.

Bár a népbiztos inkognitóban jelent meg a francia fővárosban, az újságírók egész tömege kereste fel szállóbeli elegáns lakását. A kérdezősködésekre röviden és idegesen válaszolt. Felfogása szerint:

— A kapitalizmus általános krízisének látható jele az egész világon mutatkozó válság, amelynek csak két következménye lehet:

forradalom, vagy háború,

még pedig Anglia és az Egyesült Államok között, vagy pedig Oroszország és Franciaország között.

Lunacsarszki szerint a szovjet

békés szándéku ugyan, de ha Lengyelország megtámadná a szovjet unió munkásai megmutatják, hogy megtudják védeni hazájukat.

A szovjet gazdasági helyzetéről a volt népbiztos oda nyilatkozik, hogy tíz év is beletelhetik, míg az unió pénzügyi és gazdasági helyzetét rendbe hozzák.

Titkolják Maniu

királyi audienciáján történeteket

Váratlan kormányváltozást emlegetnek az ellenzéki pártok

Argetoianu, Lupu és Bratianu György nevei kerültek forgalomba mint elnökjelöltek. Averescu tábornok fogja az új választásokat levezetni Miért hívták Argetoianut a királyhoz?

(Bukarest.) A lapok csodálkoznak azon, hogy a miniszterelnök tegnapi audienciájáról csak egészen rövid komüniké jelent meg, amely szerint Maniu folyó ügyekben referált a királynak. Ezzel szemben kétségtelen, hogy több óra hosszat volt az uralkodónál, aki ebédül is vendégül látta és így a közvélemény bővebb tájékoztatást szeretne kapni.

A ma reggeli lapok ismét hosszasan foglalkoznak az audiencia ügyével és a legkülönbözőbb hírek kerültek a forgalomba a kihallgatáson történetekről. A kormányparti és a kormányt támogató lapok szerint a kihallgatás simán folyt le. A Curentul ezzel szemben tudni véli, hogy

az audiencia nem folyt le oly zavartalanul, mint azt a kormányparti sajtó feltüntetni szeretné.

A lap azt állítja, — hiteles forrásokra hivatkozva, — hogy

a király nem helyeselte a parlamenti szesszió elhalasztását és azon a véleményen volt, hogy a jelenlegi súlyos gazdasági helyzetben a kormánynak

kötelessége lenne a parlamentet egybehívni és a válság megoldását célzó gazdasági törvényeket beterjeszteni.

Közel kormányválságról beszélnek az ellenzéki lapok

Az ellenzék sajtója szintén sokat foglalkozik az audiencia kérdésével. Az ellenzéki sajtó egyöntetűen azt állítja, hogy a kihallgatás azt eredményezte, hogy igen rövid időn belül kormányváltozás lesz és

az új kormányt nem Miha-

lache, vagy Junian, hanem Argetoianu, Lupu, vagy Bratianu György fogja megalkotítani.

Ezekkel a hírekkel hozzák összefüggésbe az ellenzéki lapok azt a körülményt, hogy

a király Argetoianut sürgősen Sinaiába rendelte.

A kormánypárt sajtója ezzel szemben azon véleményének ad kifejezést, hogy Maniu kormánya erősebb, mint valaha is volt és Argetoianut

csak azért hívtatta a király, hogy a liberális vezérek kongresszusáról referáltasson magának.

Kormánypárti körökben teljesen lehetetlennek tartják a kormány bukását.

Averescu fogja a választásokat levezetni?

Az ellenzéki lapok a kormánykörök minden cáfolata ellenére is fenntartják azt az állításukat, hogy rövidesen kormányváltozás lesz. Jól informált ellenzéki körök úgy tudják, hogy a jelenlegi parlamenttel kormányozna az új kormány. Az esetben, ha a jelenlegi parlamenttel való kormányzás lehetetlenné válna,

a parlamentet feloszlatják és kiírják az új választásokat, melyeket Averescu tábornok vezetne le. Kormánypárti körök ezeket a híreket is cáfolják.

Titulescutól várják a válság megoldását

Titulescu rövidesen hazaérkezik és minden politikai árnyalat tőle várja a válság megoldását.

Véresreverték és köpöcséséből italták Maniu sógorát a nagyvárad rendőrségen

(Nagyvárad.) A Mai Világ csak nemrégiben mutatott rá arra, hogy a nagyvárad rendőrségen napirenden vannak a véres „vallatások”.

A megismétlődő rendőrbatalitások ellen Lázár Aurél várad polgármester is interveniált és felháborodva jelentette ki, hogy kultur emberek vagyunk és atrocitások nem tűrhetők.

Tegnapelőtt este Varga Aurél postafőtisztviselő, aki Maniu miniszterelnök unokahúgának férje, több barátjával együtt poharazott egyik várad bárban, ahol konflik-

tusa támadt Herman és Pap nevű detektivekkel, akikkel Varga bement a rendőrségre.

Vargát a két „kultur közeg” levitte a rendőrség pincéjébe, ahol több rendőr „inspekciót” aludt. Itt aztán a két detektív felköltötte a legénységet és attakot vezényelt Varga ellen. Az offenzíva teljes sikerrel járt, mert csakhamar szájan, orrán elindult a vér és ájultan terült el a földön. A jószívű rendőrök, hogy Vargát eszméletre térítsék, megittatták az undorító tartalmu köpöcséséből.

LEVÉL FORRÓ PÁCHOZ, a „Szinházi Élet” szerelmi levelezőjéhez, aki csütörtökön éjjelkor a színház- ban kifanította arra, hogy mi a leg- egyszerűbb szakítás?...

Kedves Pali,
nagyon hideg volt csütörtökön éjjel,
mondhatom. Dideregve, trencskóban és
konflison, rohantam a színházba, tizen-
egykor éjjel, hogy majd valami forró
dolgot hallok Tőled.

Megjegyzem, sokszor hallottalak már
előadni.

Temesváron.

Aradon.

Váradon.

Minden városban, minden éven,
ugyanazt a dolgot a szerelemről. Gon-
doltam, idén majd mást fogsz mondani,
Kolozsváron.

A színházban is hideg volt, kevesen
voltak, az előadás megkezdődött már,
mire odaértem.

Ott álltál frakkban, a rivaldánál,
graciózusan, mint egy francia márkí,
őszülő hajad úgy hatott, mint egy
rizsporozott fej XV-ik Lajos virágos
udvaráról. (Lichthof.) Elmésen cseveg-
tél, vettél két deci Ujhelyi Nándort, öt
deci Wilde Oscart, három deci Peter
Altenberget, tíz deka noszolyit, kettőért
kenőkolbászt, hatért Maurice Dekobrá
és ötért turót.

Ezt az egészet felráztad, amíg hab-
zott, akkor leszűrted és habozás nél-
kül kiöntötted ránk, szegény szabadje-
gyesekre, akik igazán jobbat érdemel-
tünk volna a pénzünkért.

Csendesen mulattam és vártam, hogy
mikor mondasz már valami olyat, amit
még nem hallottam?

Vártam.

Féltizenkettő.

Háromnegyed tizenkettő.

Még semmi újat nem mondtál.

Éjjelre megmagyaráztad, hogy há-
romféle szakítás van a világon: a már-
tir-szakítás, a görög-római szakítás és
a „nem akarok az utjába állni” című
szakítás.

A negyedik szakításról teljesen elfe-
lejtkeztl.

Az előadás megszakításról.

Ezzel óriási sikered lett volna.

Ne haragudj, Palikám, az egyik re-
gényed, a „Diákkor története”, nagyon
tetszett nekem, de ezért a külvárosi
démoniskolai bevezető-előadásért na-
gyon neheztelek rád.

Manikűröslénynek nézted te a koloz-
vári közönséget?...

Vagy azt hitted, hogy itt hotelszoba-
asszonyok ülnek be a páholyokba?...

Ezen a szekszuál-smoncológián még
a konzervatív szellemű Kolozsvár is ré-
gen tulnőtt. Némienemü nemi célzásaid
aggasztályban estek össze és a vicceid-
nek olyan fehér szakállá volt, mint a
Román Nemzeti Bank bukaresti kor-
mányozójának, Apponyiról nem is be-
szélve.

En csak azt vártam, hogy a közön-
ségtől írásban kérj szerelmi kérdéseket,
amikre nyomban válaszolni szoktál.

A közönség közül három közgazda-
ságit cuffed a kislány csakugyan
felszaladt Hozzád a szünetben és feltet-
ték a kérdéseket.

Te erre a színpadon a frakkod bal-
zsebéből kihúztál tizenöt Budapest

megszerkesztett kérdést, amiket öt éve
hordasz magadnál és készen válaszol-
tál rájuk, mert a válasz is veled ér-
kezett ide, a frakkban.

Mind a tizenöt kérdést öt évvel ez-
előtt hallottam Tőled Aradon. En nem
hiszem el, hogy az emberek ugyanazt
kérdezik Kinában, mint Londonban,
pláne, a szerelem terén, öt év után. Cse-
kéltség.

Ez, Palikám, átlátszó svindli volt,
parfümös maszlag, mézes madzag, pes-

ti pacsuli, ne hidd, hogy a közönséget
el lehet szédíteni, még azt a pár lányt
se, aki láthatólag élvezte a banalitás-
levest, amit kiporcióztál.

Ezt akartam neked megírni, Palikám,
mert az öltözőben sokan voltak, nem
akartam ot megmondani.

Itt mégis, az ujságban, az az öt-hat-
ezer ember, aki el akart menni, de nem
ért rá, tudja, hogy mi volt csütörtökön
éjjelkor a színpadon.

A nézőtérén hideg volt, a színpadon
Forró.

Különben a színpadon csak egy Pali
állt.

A nézőtérén Palik ültek.

Máskor ne izélj velünk, Palikám.

Régi barátsággal ölel:

FEKETE TIVADAR.

Baj van a huszlejes rolnikkal

Élelmes csalók a huszlejesek- hez hasonló értéktelenebb két- frankosokkal operálnak

Néhány nap óta ujfajta szélhámos-
ságot találtak ki ötletes csalók. A pa-
pirhuszlejesek bevonása óta rengeteg
20 lejes ércpénz rollni került forgalom-
ba. A becsomagolt pénzt rendszeren nem
szokta átszámlálni az, aki kapja és a
csalók erre alapították jövedelmező öt-
leteiket. Rengeteg francia két frankos
pénzdarabot csempésztek be az ország-

ba és a két frankos pénzdarabokat, me-
lyek ahusz lejes ércpénzekhez hason-
lítanak nagyságban és színben, a husz-
lejesek közé csempészik és tekintve,
hogy a két frankosok értéke csak 13
lej, súlyos károkat okoznak mindazok-
nak, akik ilyen rollnikat fogadnak el.
A rendőri hatóságok bevezették a nyo-
mozást a csalók kézrekerítésére.

Kapával, kaszával, fejszével intézték el az adófize- tést a felsőpoianai parasztok

Avramescu perceptort halálosan, négy végrehajtót súlyosan megsebesítettek

Véres események színhelye volt Po-
iana des sus község. A tulnyomóan
szegény földmivesekből álló lakosság-
nak felszaporodott az adója és az adó-
hivatal egyszerre akarta behajtani a
hátralékos összegeket. A községben az
adóhivatal inkasszálni akart és Avra-
mescu perceptor vezetése alatt öt tagu
végrehajtó különítmény jelent meg,
hogy elvigye az adóalanyok holmi-
jait. A falu lakossága egy darabig tü-
relemmel nézte a végrehajtók munká-
ját, de amikor már a párnákat is kezd-
ték összeszedni, a lakosság kapával,

kaszával és fejszéssel fegyverkezett fel
és megtámadták a végrehajtókat, akik
természetesen futva menekültek.

A vérszemet kapott falusiak Avra-
mescu perceptort utolérték és úgy
összeverték, hogy haldoklik. A többi
végrehajtók pedig bezuzott fejjel, ösz-
szetört testtel menekültek el a faluból.
A vérengzést jelentették a csendőrség-
nek, amely az ügyben a vizsgálatot be-
vezette.

Lapunk Budapesten állandóan ol-
vasható a Park Szállodában.

A „SZINHÁZ ÉS MOZIVILÁG”

ELSŐ SZÁMA SZOMBATON
E HÓ 3-ÁN JELENIK MEG

Az első szám olkkeit írják:

Gara Ernő dr., Hunyady Sándor, Szász Endre, Fekete
Tivadar, Wojtitzky Gyula, Szentimrei Jenő, Végh József,
Indig Ottó és mások

Aktuális képek, tréfák, cikkek.
A Magyar Színház, a román Opera egészhetiműsora

Az operák szövege.

Szenzációs színházi regény.

Pompadour ezer éjszakája

Egyes szám ára 6 Lei

SZINHÁZ

SZINHÁZI IRODA HIREI:
ZSUFOLT HÁZ LESZ AZ EMBER
TRAGÉDIÁJÁNAK ELŐADÁSAIN. A
Magyar Színház szombati és vasárnapi
ünnepi diszeloadásaira oly tömegesen
vásárolja a közönség a jegyeeket, hogy
minden valószínűség szerint a szombati
és vasárnapi megnyitó előadások zsu-
folt házak előtt fognak lefolyni. A jo-
gosult nagy érdeklődés elsősorban
nyilván Madách káprázatos remekmü-
vének, azután pedig a minden izé-
ben felfrissített és megerősített együt-
tesnek, valamint Földényi Lászlónak, a
társulat új hősszerelmesének, aki bu-
dapesti nagy sikerei után ezuttal elő-
ször lép a kolozsvári közönség elé.

MAGYAR SZINHÁZ — MOZI. A Ma-
gyar Színház tegnapi leszállított hely-
áru mozgófényképelőadásai nagyszá-
mu közönség előtt peregtek le. Nagy
tetszésben részesült Evelin Holt 8 fel-
vonásos drámai filmje, a „Fátyol tán-
cosnő”, valamint a Wladimirov veze-
tése alatt álló orosz „Balajka” társa-
ság zene, ének és tánc számai. Ez a
pompás műsor már csak két napig ke-
rül bemutatásra, u. m. szombaton 3, 5
és 7 órakor és vasárnapi utolszor két
előadásban 5 és 7 órakor. A „Balaj-
ka” társaság minden nap és más új
műsort mutat be. Helyárok valamennyi
előadás alkalmával 10 és 20 lei.

VASÁRNAP D. E. 11 ÓRAKOR MA-
TINÉ 15 ÉS 10 LEIES HELYÁRAK.
KAL. Vasárnap d. e. 11 órakor matiné
esz a Magyar Színházban. Vetítésre ke-
rül „A macska” kacagtató cigjáték ?
felvonásban a főszerepekben Clara Bow
és James Hall. Helyárok 15 és 10 lei.

A KÓRUS SZÉPE. Hétfőtől új att-
rakciós ujdonság kerül bemutatásra a
Magyar Színház mozi-műsora. Bebe
Daniela legújabb szenzációs sikerü
vigjátéka „A kórus szépe” kerül veti-
tésre, a főszerepekben: Bébe Daniels és
Neil Hamilton. Kiegészítő műsor, pom-
pás új amerikai burlesk.

HETI MŰSOR:

Szombaton, október 4-én 9 órakor ün-
nepi, megnyitó előadás. Az Ember
tragédiája. (Új betanulással, új sze-
reposztással, új rendezéssel, Földé-
nyi László szerződött tag bemu-
tatkozása. Poór Lili vendégfellépé-
sével. Rendes helyárok. Napi bérlet
1. sz. A) Sorozatszám: 6.)

Vasárnap d. u. fél 3 órakor: Csunya
lány. (Operette, mérsékelt hely-
árakkal. Új betanulással, új szerep-
osztásban. Kondor Ibolya, Betegh
Bébi, Tompa Béla, Ihász Aladár,
Lantos Béla felléptével). Sorozat
szám 8.

Vasárnap d. u. 5 és 7 órakor mozielő-
adás. A fátyolos táncosnő. Attrak-
ciós film 8 felvonásban 20 és 10
leies helyárakkal.

Vasárnap este 9 órakor: Az ember tra-
gédiája. Napi bérlet 1. szám B)
Sorozatszám 7.

Hétfő este 9 órakor: A fruska. (Komár
Juliska szerződött tag bemutatko-
zása, ujdonság. Napi bérlet 2. sz.
A. Sorozat szám 9.

CORSÓ FILMSZINHÁZ

Premier!

Indián szerelem

Az első végig színes, hangosfilm, fős.:
Richard Dix, Gladys Bilmont
Előadások kezdete: 5, 7, 9 órakor

CARMEN MOZGÓ

2 szenz. 8 ó. előadás 19 felv.

I. Kálmán Imre

világhírű operettje filmen

A cirkusz hercegnő

(9 felv.) fős.: Hans Junkermann,

Harry Liedtke, Verebes Ernő

Prologot énekel: N. Leonard

II. Becsület

10 felv. dráma, fős.: Gösta Eckmann

URANIA

Szenzációs műsor!

A szerelem könnyei

mélyen megható cirkusz dráma, fős.:

Millton Sills

A nagokban elhunyt világhírű művész
legutolsó alkotása. Ezenkívül: Hangos
pótkép és Journal.

SELECT MOZGÓ

Szenzációs premier!

A fehér pokol

A „Hegy” a „Hó” és a természeti
erők harca az Emberrel, főszerepekben:

Zeni Riesenstahl,

Ernst Peterson,

Gustav Diessel

Ezenkívül: Hangos pótkép és Journal

„Bécsiszeletet a kutya urnak!...”

....„Mert ez a kutya igazi ur, nem olyan haszontalan senki, mint maguk”--
mondotta Lichtenstein Ferdinánd herceg a kolozsvári bárban

Demokratikus idill Krisztus után ANNO 1930

(Kolozsvár.) Az alábbi történetet úgy mondom el, ahogy egy szimpátiikus ismerősömtől hallottam. Ez az én ismerősöm ellentéte mindannak, amit bolsevistának szoktak nevezni. Sima modoru ur, aki a legjobb társaságokban van otthon. És mégis szószerint ezzel foglalt helyet a kávéházi asztalunknál:

— Ha soha sem voltam kommunista, a napokban azzá lettem ...

— No-no! ... — szoltunk rája néhányan az asztal körül ülők közül.

— De igen; csak hallgassátok meg, hogy mi történt egy éjszaka a bárban:

— Nehányad magammal ott voltunk és elég jól találtuk magunkat. Hát egyszerre beállt három ur és a kíséretükben egy lompos, elhízott kutya. Afféle rusnya, elkényeztetett dög. Egy-kettőre megtudtuk, hogy az urak közül az első, aki bricseszben és szvatterben tetszelgett,

Lichtenstein osztrák herceg, a másnapi autóverseny egyik résztvevője.

A harmadik ur egy külföldi festőművész volt. Közvetlenül a parkett mellett volt még egy üres asztal és odaültek. A kutya, amelynek nyakán öv és bekapcsolva hosszú szíj volt, az asztal alá kuporodott. Pezsgőt rendeltek, persze francia pezsgőt és ittak, időgáltak.

— Már az a modor is, ahogy beléptek, helyet foglaltak és ahogy arrogáns fölénnyel végignézték a többi jelenlevőkön, bosszantott, de a továbbiak egyenesen vérlázítóak voltak. Megkezdődött a program. Egy frakkos, lakcipős parkettáncos perdült a dobogóra és forgott erre-arra. Illegitima magát jobbra-balra, ahogy a cifra nyomoruságos mesterségéhez illett. A rusnya dög az asztal alatt egyszer csak felhorkant. Lomhán előre csuszott, majd elvakkantotta magát. A szegény parkettáncos ijedten kapta odébb a lábát.

A kutya azonban utána somfordált, mert a herceg ur egyre közelebb és közelebb engedte.

Persze a táncos nem táncolt tovább. A kutya üvölteni kezdett. Ugatása tulharsogta a csattogó dzseszt.

Zavar állt be. A vendégek fészkelődtek, pisszegtek, de a

herceg ur és barátai kacagtak.

Többen odaszóltak a főpincérnek:

— Mi lesz. Távolítsák el azt a kutyát.

A főur a gazdához fordult:

— Mit csináljunk? ...

A bár gazdája azonban tétovázott. Na ja, francia pezsgőt ivó hercegek nem igen akadnak a kolozsvári bárban. Hanem azért végül mégis odaküldte az egyik tancost a kedélyes asztaltársasághoz, hogy kérje meg az urakat a kutya megfékezésére.

Elképzelhetik, hogy mekkora zavarral és bátortalansággal közelítette meg Lichtenstein herceg asztalát a követ.

— Főméltóságú uram — kezdte alázatos hajlongások közben — a kenyérünkről van szó, nem tudunk táncolni, az előadást kénytelenek leszünk beszüntetni és ez érzékenyen károsít meg bennünket.

— Hordja el magát! — mondta finoman a herceg „ur” a táncosnak. — Menjen a pokolba.

Csak nem képzelik, hogy a maguk marhaságáért jöttünk mi ide. Az a többieknek való!

— és végtelen megvetéssel lendítette a publikum felé a karját. — Nekünk ez a multságunk.

A táncos elsomfordált, a zene újra rázendített. Most egy meztelen lábu táncosnő kísérelte a parketten. Azt hittem nővel szemben mégis megembereli magát Lichtenstein herceg. A főméltóságú ur azonban most még hosszabbra engedte a kutya szíjját és a sintérekéze való moeskos állat üvöltözve kapkodott a táncosnő meztelen bokája után.

A szegény leány persze riadtan menekült. A zene elhallgatott, a táncosok kijelentették, hogy ilyen körülmények között nem lépnek fel tovább. Nehány pernyi csönd után a herceg éles hangon az asztalához hívott egy pincért.

— Vezesse hátra ezt

a kutya urat

— mondta neki —

mert ez ur, nem olyan haszontalan senki, mint maguk

és adasson neki egy bécsiszeletet és egy üveg sert. Allo mars!

A pincér átvette a vezeték szíjait és alázatosan meghajolva elvezette a konyha felé a kutya „urat”. Kinos csend támadt a helyiségben.

Senki sem mert felszólalni. Bevallom, még jómagam sem. Pedig, ha a felkorbácsolt indulatom szavára hallgatók, a legszívesebben egy pár pofont adtam volna főméltóságának. Mert, ha az a modor, amelyet a herceg tanusított a kávéházban, uri modor, én nem kívánok többé ur lenni ...

(h.)

Demokrata Magyar Néppárt

Nem bizony, egyáltalán nem. fából vaskarika, amint ezt — bevalljuk őszintén — még néhány héttel ezelőtt mondtuk volna. Eleven valóság, még pedig a soknál is többet ígérő valóság. Bánffy-hunyad városka magyarsága győzött meg bennünket és mindenkit, akit csak érdekel, arról, hogy a Demokrata Magyar Néppárt eleven tényező. Eddig ismertük a Magyar Pártot (nagyon is jól ismertük) és tudtuk róla, hogy pártnak párt, ha nem is a magyar nép pártja. Hallottunk régebben a Magyar Néppárttól, amelynek vezetőit azonban (tisztelet, becsület a kivételnek) mézes madzaggal hurkolták el bizonyos érdekeltek. Kalotaszeg szívének messze hangzó dobbanása (a bánffy-hunyadi községi választás bizony messze hangzott) most arra tanít meg mindenkit, hogy a magyar nép megelégedte már a grófok és más „regös” vezérek kicsiny játékát és a saját sorsát jómagam akarja intézni, ha tetszik, vagy nem tetszik is a grófok és dzsentrik klikkjének.

A bánffy-hunyadi választási eredmény még sokat vizet fog felkavarni jobbra is balra is. Az éjjeli baglyok huhogni fognak — azért baglyok — de a nép, a dolgozó, fáradó, küzdő és reménykedő magyar nép Erdélyszerte harsány üdvívalgással fogja köszönteni a virradatot hirdető Demokrata Magyar Néppárt győzelmét.

Aki Stan Vidright is lefőzte

Vajjon mikor eszik és alszik Banciu igazgató, aki foglalkozásán kívül tiz bizottságban tag, havi négyszázezer lejért

Kormánykörökben régóta hangoztatják, hogy sok a tisztviselő és meg is kezdik a leépítést a napidijasoknál. Banciu professzor, a közoktatásügyi minisztérium számviteli osztályának az igazgatója igazat ad ezeknek a szólalmoknak és bizonyítja, hogy egy jó tisztviselő sokkal többet dolgozhat, mint amennyit a hivatalában végez. Banciu ur, aki a professzorságon kívül a közoktatásügyi minisztérium főtiszt-

viselője, belátván, hogy az állam nem tarthat sok tisztviselőt, a következő dolgokat vállalta még magára: 1. igazgatósági tag a Creditul Industrialnál; 2. a Banca Nationala igazgatósági tagja; 3. a Regia Monopolurilor Statului-nál delegátus; 4. az állami árlejtési hivatal igazgatósági tagja; 5. a letéti pénztár igazgatósági tagja; 6. ugyanilyen szerepe van az állami petróleum-járadék igazgatóságánál; 7. a pénzügy-

minisztérium szövetkezeténél; 8. a közoktatásügyi minisztérium hitelszövetkezeténél; 9. tagja a pénzügyminisztérium előléptetési és kinevezési bizottságának; 10. tagja a legfőbb számvevőszéknek.

Ezért a rengeteg mellékfoglalkozásért Banciu igazgató ur havonta 400 ezer lejes tiszteletdíjat élvez tantimekben és így fizetés tekintetében a négy milliós Stan Vidrighttel konkurál. Mindenesetre elismeréssel vagyunk a professzor ur iránt, aki nem lopja a napot, mint egyes állami tisztviselők, azonban kíváncsiak vagyunk arra, hogy mikor eszik és alszik Banciu ur ennyi mellékfoglalkozás mellett, — eltekintve attól, hogy azt is érdekes volna megtudni, hogy mikor teljesíti szolgálatát a főfoglalkozásánál, ha ennyi helyen kell inkasszálnia a fizetést ...

GIANONNE KÁROLY A FELEKI UTI MOTOROS VERSENY ALDOZATA KERI A KÖZÖNSÉGET ...

Gianonne Károly, a Feleki-uti verseny tréningje alkalmával, amint a Mai Világ elsőnek jelentette, az Ignat kapitány autójával történt karambolja folytán borzalmasan összezúzta magát s most kórházi ágyon fekszik.

A vizsgálat eredményes levezetése céljából Gianonne Károly kéri a közönséget, hogy akik a szerencsétlenség alkalmával jelen voltak, vagy ott fényképfelvételeket készítettek, írásba foglalt tanuvalomásaikkal a sebészeti klinika IV. számú szobájában, ahol Gianonna Károly fekszik, jelentkezni szíveskedjenek.

Emberbaráti kötelességet teljesít az, aki Gianonne kérésének eleget tesz.

HAVAZIK A KÁRPÁTOKBAN

(Busteni.) A váratlanul hidegre fordult időjárás a Kárpátokban erősen érezteti hatását. A hegyekből érkező turisták állítása szerint a hegyekben magasan áll a hó.

KOLOZSMEGYE NEM EMELI AZ UTADÓT

Tegnap délelőtt Kolozsvármegye nagytanácsa dr. Hatiegan Emil, a képviselőház alelnöke és a nagytanács elnökének vezetése mellett hűségesküt tett a királynak. Az eskü szövegét Popa Ádám, a vármegye prefektusa olvasta elő. A vármegye nagytanácsa a napirenden foglalkozott a megyei utadó felemelésének kérdésével is, de a többség nem járult hozzá az utadó felemeléséhez, hanem a tavalyi nivót tartotta meg.

KATASZTRÓFÁLIS EREDMÉNYNYEL VÉGZÖDTEK AZ ŐSZI ÉRETTSÉGI VIZSGÁK.

(Bukarest.) A közoktatásügyi minisztériumhoz befutottak az őszi érettségi vizsgák összes eredményei, amelyek valósággal katasztrófálisak. A jelentések szerint az egész ország területén 7016 jelölt állott vizsgára, akik közül mindössze 2985 jelöltnek sikerült letennie a vizsgát. Az eredmények szerint Anghelescu, — akit általában mint az érettségiző diákok hőhírját emlegetnek — valóságos angyal volt utódjához Costachescu miniszter urhoz képest.

ERZSÉBET FÜRDŐBEN szombat egész nap gőz, férfiaknak kádfürdő reggel 5-től este 9-ig.

ERZSÉBET FÜRDŐBEN vasárnap délig gőz férfiaknak. Női fürdő nyitva reggel 5 órától este 9-ig.

Bernard Shaw az erdélyi kisebbségekről

Cálogatás és ebéd a nagy írónál. Egy újságíró nagy „sikere” Berlinben

Egy berlini újságíró barátom-mal találkoztam a napokban a vasuton. Beszélgettünk általános dolgokról, amelyek között egy-egy feljegyzésre méltó eset is akadt. El fogom mondani úgy, ahogy ő adta elő élményeit. Így bizonyára érdekesebb lesz, mintha kiszíneznék.

Bernard Shawnál

Néhány héttel ezelőtt egy német távirati ügynökség megbízásából Londonban voltam és ezt az alkalmat nem akartam elmulasztani és meglátogattam a világ legnépszerűbb íróját: Bernard Shawot.

A köztudatban úgy él Bernard Shaw, mint egy örökké napsugaras, vicceket és paradoxonokat sziporkázó szellemóriás. Lehet, hogy akkor, ha készül valamiféle irodalmi, vagy művészi manifesztációra, nem lehet egyebet hallani ajkáról, mint márványba vésendő mondásokat. De ha váratlanul kerül hozzá az ember és ha negligésben találja, akkor egészen más jön ki Bernard Shawból. Elmélyülő filozófiai lélek, rendkívül komoly, higgadt és minden, a közösséget érintő probléma iránt érdeklődő kultúremler. Tőlem, bemutatkozásom után megkérdezte, milyen vidékről származom és vagyok és máris tanujelét adta tájékozódottságának.

— Ugyebár, maguknál erősen kifejlődött népi hagyományok keretei között élnek az emberek? Tudom, a multban is így volt ez. Különösen vallásaikban mutatkozik maguknál a népi karakter. Európában alig nyilvánul meg olyan sokrétű felekezeti élet, mint maguknál.

A nagy író Erdély kisebbségeiről

A mai viszonyokról akart hallani és nagy figyelemmel kísérte előadásomat az Erdélyben élő kisebbségek törekvéseiről.

— Lelki szükség ez — mondotta Bernard Shaw — mert hiszen a többségben lévő nemzet sem tudott volna a mostani vívmányokhoz eljutni, ha akkor, amikor kisebbségben volt, nem ragaszkodott volna hagyományaihoz, népiességéhez és szellemiségéhez. De én nemcsak azért tartom fontosnak a népi egyéniség konzerválását, mert abból valamikor gyakorlati hasznót szerezhet magának egy nép, hanem mert népi kultúrájában boldogabban és erőteljesebben tudja érezni magát az egyén. Olyan érték ez, amiért érdemes küzdeni.

Vegetárius ebéd

Bernard Shawról mindenki tudja, hogy vegetárius, hogy nagy turákat tesz, szereti a természetet, a napot és főeledele a gyümölcs. Meg is hívott egy gyümölcs-ebédre. Mentegetődzött, hogy senki kedvéért nem hozat húst a házába. Azért nyilatkozzam, kérte, hajlandó vagyok-e elfogadni ezt az ebédet, vagy pedig szívesebben veszem, ha uzsonnára invitál.

Az ebédre való meghívást fogadtam el, főleg azért, hogy lássam a nagy író otthonában napi elfoglaltságai és étkezése közben.

Az ebéd a szomszéd szobában volt feltálva és persze semmi sem párolgott, minthogy Bernard Shaw vegetárius és főtt ételt ritkán eszik. Dolgozószobájában akkor épen egy kiadó tartózkodott, emiatt azonban nyugodtan maradhattam a szobában, Shaw rámutatott egy halom újságra és kért, hogy dolga végeztéig olvassak. Miután a kiadó távozott, odajött hozzám és barátságosan elbeszélgettünk.

— Ha tetszik — szolt minden átmenet nélkül bemehetünk az ebédlőbe. Alig helyezkedtünk el, amikor nyílt az ajtó és megjelent a ház urnöje elegánsan és szertar-

Aki Nobilen

Egy másik esetet is mondott berlini kollegám, amit szintén érdemesnek tartok a továbbadásra. Ezuttal már kevésbé érdemes emberről lesz szó, egy magyar „huszonnyolcasról”, valami Ujházi nevű újságíróféleről, akinek soha senki egyetlen cikkét nem olvasta, egyetlen novellát, vagy kritikát, vagy riportot nem írt, de olyan svádája és olyan fellépése van, hogy a legnagyobb német írók és utazó riporterek, mint Bernard Kellermann, Z. Klötzel és Basewitz sem értek el kiadónál az övéhez hasonló sikereket.

Amikor hire járt, hogy Nobile északsarki útján elveszett, Ujházi barátunk jelentkezett a Scherlcégnél, a Lokalanzeiger tekintélyes kiadójánál és arra vállalkozott, hogy ki fog menni az északi sarkra és nem jön vissza mindaddig, amíg fel nem kutatta az elveszett expedíciót. Olyan rábeszélő képességgel és meggyőzően beszélt, hogy a kiadó mindenképp elött ötezer márkát (kétszáz ezer lej) előlegzett neki és kötelezően ígerte, hogy amikor visszajön és megírja élményeit háromszor annyi honoráriumot fizet neki.

Barátunk el is indult és szerencsésen el is jutott egy északi helységbe, ahol még kultúra volt, petróleumvilágítás és — kártyajáték. Barátunk ide beült, összebarátko-

Leányt szöktetett, visszavitte, majd lelőtte az átkozódó szülőket az iffas erdőör

(Arad.) Megdöbbenő falusi dráma játszódott le az aradmegyei Ménés községben. Stefan Rotaru erdőör néhány héttel ezelőtt elszöktette hazulról Biró György leányát. Az erdőör megunt a leányt és tegnapelőtt visszavitte szüleihez. A Biró házaspár átkozni

tásosan. Az író bemutatott, majd ő is meghajolt és kezét csókolt feleségének. Ebéd alatt a lakáj várta utasításainkat. Mosdóvizet hozott, minden második fogás után kézmosás. Ebéd alatt könyvebb témákról beszélgettünk: a londoni ködről, a füstől és a város rohamos terjeszkedéséről, a jó és rossz színházakról és a nagy munkanélküliségről. Ebéd után először felállott Bernard Shaw neje, utána mi ketten. Az író ismét kezét csókolt feleségének, az ajtóig kísérté és itt meghajlással búcsuzott tőle. A feketekávé már kettesben fogyasztottuk el, Angliában ez így szokás. A feketénél az urak egyedül maradnak, egészen könnyed diskurzusokra, olyanokra, amikbe hölgyeket nem lehet bevonni. Shaw igen szellemesen beszélgetett a politika és a színészet kulisszáügyeiről, olyan otthonossággal, mint egy javakorabeli ember, aki ugyszólván mindenben benne van.

„keresett”

zott a paraszttal, akikkel nap-hosszat kártyázott és amikor jöttek az oslói lapok, abból pontosan értesült, hogy Nobilet még mindig nem találták meg. Amikor el-unta magát, szánra ült, majd vonatra és befutott Berlinbe. Azonnal jelentkezett a kiadónál és hasonló meggyőző beszéddel megértette a kiadóval, hogy másképp nem tudott cselekedni, ő mindent megtett és csak neki van kára belőle, ha célját nem tudta elérni.

— De ön azt mondotta — vette közbe a kiadó — hogy élve nem jön vissza, ha nem találja meg Nobilet.

— Ezt mondottam, igaz, de kénytelen voltam már ott revizálni ezt az ígéretemet. Mert elvégre, ha az ember nem is találja meg Nobilet, azért egy életben vannak más szenzációk is, amiket nem paszolhatok el egy könnyelmű ígért miatt.

És mi történt? Az, hogy Ujházi ur kártyázásul ujjabb ezer márkát kapott. Vett autót, elegáns nőkkel mutatkozott, de a nagy élet csak hetekig tartott. Ujházi „kollega” nem az az ember, akinél a pénz megmelegsik. Most megint kóppottan jár és a Kurfürstendame kávéházaiban keresi fel az újságírókat egy és két márkás hitel iránnyában.

M Á R T O N F F Y G Y U L A

**szücs- és szörmeüzletét
(azelőtt Mártonffy Testvérek) a Cluj Piata Unirii
20. sz. alól Str. Memorandului (Unió-u.) 6 sz. alá
HELYEZTE ÁT**

Dus választékban áll b. vevőim rendelkezésére a legújabb divat szerint készült szörmeárú raktáram. Árui a legjobb minőségű kül- és belföldi anyagból, izléses kivitelben készülnek. Megrendelések, átalakítások és javítások leggyorsabban, legjobb kivitelben, szolid árak mellett eszközöltemek. Szezon kezdetére való tekintettel 20 százalékos kedvezményt adok. Mielőtt szörmeszükségletét beszerezné, áruimról és azoknak szolid áráiról kérem meggyőződni.

Bristol Szálloda

Budapest legszebb pontján a Dunaparton.

Uj vezetés mellett ajánlja:

Előkelő, patinás szállodájának gyönyörű szobáit a mai gazdasági viszonyoknak megfelelő polgári árakon
Egy ágyas utcai P. 10—16-ig
Egy ágyas udvari „ 6—10 „
Kétágyas utcai dunaparti „ 24—40 „
Két ágyas utcai „ 20—24 „
Két ágyas udvari „ 15—18 „
A jobb szobák árai fürdőszobával értendő. Minden szobában hideg és meleg víz, telefon és rádió.

ÉTTERMI ÁRAK:

Complett reggeli: kávé v. tea v. kakao egy tojással, vajjal és jam-el **P. 1.20**

Kitűnő ebéd vagy vacsora menü **P. 2.40**

Kitűnő ebéd v. vacsora menü előétellel **P. 4.-**

Ezen lapra hivatkozással a szábaárakból külön engedmény Szobarendelés lehetőleg 2—3 nappal előbb eszközönd.

Bristol szálloda szobáiból és terraszáról a leggyönyörűbb kilátás nyílik a Dunára és a budai hegyekre

**UJ SZÍNHÁZI UJSÁG KOLOZSVÁ-
ROTT.** A Színház és Mozi világa című hetilap első száma a színészet napján, szombaton délután jelenik meg szenzációs külsőben és fővárosi nivón álló tartalommal. Kolozsvár sajtója értékes és ötletes szellemű lappal gazdagodik és kétségkívül olyan újhang és friss színházi újság repül ki az utcára és a színház elé, amilyent az utóbbi években, erdélyi viszonylatban, páratlanul mondhatunk. Az első szám tartalmából kiemeljük a következő színházi aktualitásokat, novellákat, cikkeket: Szász Endre: „Öseink”. Fekete Tivadar: „Mi van az idej gukkerrel?” (Konferansz). Gara Ernő dr.: A hangulat lánya (színházi novella). Boila Zakariás: Heltai Jenő fordítása. Nőti Károly és Indig Ottó, mint társszerzők költöttek véd- és dacsözvetéséget Berlinben. Hunyady Sándor két új darabjáról beszél. Tompa Béla: Humoros cikk a kolozsvári társulat nyári kalandjairól. Wojticzky Gyula cikke a színpártolók-ról. Végh József: Százhuszadszor játszik Az ember tragédiáját, stb., stb. A lap ezenkívül külön eseményre Pierre Weber-nak, az világhírű francia írónak „Pompadour ezer éjszakája” című vídám színházi regénye. A „Színház és Mozi világa” ezenkívül két érdekes képet közöl a kolozsvári királynapról, a cim-lapon Földényi Lászlónak, az új drámai hősnek arcképét hozza és a legaktuálisabb színházi felvételeket közli és a teljes heti műsoron kívül a román opera színlapját és darabkivonatát is. A 24 oldalas rendkívül gazdag lap egyes száma csak 6 lei.

NAGY SZÜRETI UNNEPÉLY a SZÉ-
GÉNYEK KONYHÁJA JAVÁRA. Ok-
tóber hó 4-én és 5-én a városi sétaté-
ren jótékony célú szüreti népiunnepe-
ly tartatik, melynek tiszta jövedelme a
szegényügyi alap javára lesz fordítva.
Az amugyis gazdag műsort szép tüzi-
játék fogja bezárni. Kedvezőtlen idő
esetén az unnepe ly október hó 11. és
12-ére halasztják.

NINCS HOSSZU ÉLET jó kedély
nélkül és nincs jó kedély Garabonciás
nélkül. Kérjen ingyenes mutatvány szá-
mot Erdély egyetlen nivós vicclapjából
vagy 8 lejért vegyen egy próbaszámot
az ország bármely újságkiosztójában.
Előfizetés egész évre 200, fél évre 100
lej, miből 10% a borsai tüzkárosultá-
ké. Kiadóhivatal Cluj, Str. Saguna 8.

**Felelős szerkesztő:
WOJTICZKY-KELEMEN GYULA**

HIREK

A szedőgép

A hatodik nagyhatalom, a sajtó leg-hatalmasabb fegyvere. A közkatona, aki mestere, de inkább zsonglőrje ennek a varázslatos gépnek, az író szolgálatában, gyorsan pergő ujjai alól ólomba sorakoztatja a nap idegzsongító, lázas eseményeit. Nemcsak kézirat, hanem a sürgősség szerint akár diktálás után is. Így készül a ma sajtója, de ki tudja, mit hoz a holnap?

Az elektromos hullámok csodás igátörése ma egyelőre csak a metropolikák operáinak akkordjait hozza el a csodálkozó millióknak, de a holnap már megoalósíthatja azt, hogy a szerkesztő mikrofon elé áll és minden beütését, szavát, mondatát a rezonáló apparátus azonnal a rotációra rögzíti. Ez a közel jövő sajtója. Nyomdász, korrektör és szedőgépek nélkül.

ERZSÉBET FURDÓBEN szombat egész nap gőz, férfiaknak kádfürdő reggel 5-től este 9-ig.

ERZSÉBET FURDÓBEN vasárnap délig gőz férfiaknak. Női fürdő nyitva reggel 5 órától este 9-ig.

EMLEKOSZLOPOT EMELNEK A SZAMOSFALVI REPÜLŐTÉREN, HOL KÁROLY KIRÁLY LESZÁLLT. Emlékeztet, hogy Károly király június 6-án Franciaországból való visszatértekor leszállt a szamosfalvi repülőtéren és innen indult el trónfoglaló útjára. Kolozsmegye tanácsa elhatározta, hogy emlékoszlopot állíttat azon a helyen, ahol Károly király repülőgépe le-szállt.

JÓVÁHAGYTÁK A TEMESVÁRI TANÁCS MEGALAKULÁSÁT. Bukarestből jelentik: A központi revíziós bizottság elutasította a temesvári városi tanács állandó bizottságának összeállítása ellen beadott felelőzést és így a városi tanács összeállítása jogerőssé vált.

LELEPLEZTÉK STRESEMANN EMLÉKMŰVÉT. Berlini jelentés szerint a luisenstadti régi temetőben hatalmas, öreg fák alatt van Stresemann sírja. A sír fölé emlékművet emeltek, amely Hugo Lederer szobrászművész alkotása s amelyre ezt az egy szót vették: Stresemann. Az emlékművet ma leplezték le. Az avató beszédet Wirth dr. birodalmi belügyminiszter mondotta.

PÉNZT TAKARIT MEG! Ha kirándulásaira italszükségletét az „Arany Csizma”-ban, Strada Regina Maria (volt Deák Ferenc-utca) 29. szerzi be. Gróf Teleki-féle fajborok! Egy liter kitűnő Aradhegyaljai bor kihordásra 24 lei. Valódi olasz malaga bor. Krém likőrök. Egy liter cuika garantált 30 fokok 60 lei.

FRANCIAORSZÁG VÉDEKEZIK AZ OROSZ GABONABEHÓZATAL ELLEN. Párisból jelentik: Flandin francia kereskedelmi miniszter a minisztertanács ülése után kijelentette, hogy a kormány mai állásfoglalása az orosz behozatal ügyében nem jelenti annak teljes betiltását, hanem csak intenzívebb ellenőrzését.

Száz középikolát zárat be Costachescu miniszter

(Bukarest.) A közoktatásügyi miniszteriumban megkezdtek a jövő évi költségvetés elkészítését. Beavatott helyről nyert értesüléseink szerint nagyarányú költségcsökkentések lesznek az 1931-es költségvetésben. Így, — a többek

között, — Costachescu miniszter elhatározta, hogy mintegy száz gimnáziumot és polgári iskolát fog leépíteni és megszüntetni. Az érdekeltek körében kíváncsian várják a miniszter intézkedését.

Átalakul a kormány de minden marad a régiben

(Bukarest.) Maniu miniszterelnök és Vaida belügyminiszter közeli szabadságával kapcsolatban nagy érdeklődéssel várják a nemzeti parasztpárt végrehajtó bizottságának ülést, amelyen a miniszterelnök tájékoztatni fog-

ja a párt vezető tagjait a helyzetről. A lapok szerint a kormány átalakításáról csak annyiban lehet szó, hogy egyes miniszterek tárcát fognak cserélni, új tagjai azonban nem lesznek a kabinetnek.

Nyolc millió dolláros kölcsönt kap a Mezőgazdasági Hitelintézet

(Bukarest.) Lugoseanu miniszterelnökségi államtitkár, aki a Mezőgazdasági Hitelintézet ügyében a külföldön tárgyalásokat folytat, értesítette a kormányt, hogy tárgyalásai kedvező eredményhez jutottak. Krüger, a svéd bankár 4 millió, az amszterdami Mendel-sehn bank 2 millió dollár és egy nagyobb francia pénzcsoport szintén 2 millió dollárt hajlandó jegyezni a ro-

mán Földhitelintézet finanszírozására, úgy, hogy az így lejegyzendő összeg biztosítaná az intézet megalakítását. Még csak bizonyos formalitások vannak hátra, amelyeket egy nagy francia pénzintézet fog végrehajtani. A megá-lapodás precízirozására Madgearu ma Párisba érkezik és minden valószínűség szerint perfektuálja Lugoseanu tárgyalásait.

Európai körútra indul a világ legnagyobb repülőgépe

(Berlin.) A birodalmi közlekedésügyi miniszter engedélyt adott a G. 38 jelzésű óriási Junkers-gépnek európai körrepülésre. A világ legnagyobb repülőgépe reggel 8 órakor startol Dessauból s Prágán, Bécsen, Budapesten, Belgrádon, Bukaresten át Sztambulba repül, ahonnan Szalonikin át folytatja útját Athén és azután Róma felé. Visszatérőben a gép a Földközi tenger partvidékén repül. A G. 38, amelyet a Junkers-művek részéről Zimmermann és a német Lufthansa részéről Grauer kapitányok vezetnek a körrepülő uton,

15 európai államot érint. Az óriásrepülőgépet déli tizenkét órára várják az asperni repülőtérré. Érkezésekor megjelenik a repülőtéren Miklas szövetségi elnök is. A G. 38 teljesen fémből épült. Négy egyenkint 800 lóerős motor hajtja, melyek a gép két méter magasságú szárnyaiba vannak beépítve. A szárnyak szélessége 45, a gép hossza 23 méter. Sulya teljes terheléssel 24 tonna. Az óriásrepülőgép három és fél ezer kilométert tehet meg leszállás nélkül óránként 200 kilométer sebességgel.

Kolozsvári Takarékpénztár és Hitelbank Részvénytársaság

Cluj, Piața Unirii No. 7. - Kolozsvár Mátyás Király-tér 7.

Betéteket előnyös kamattal fogad el és rendszerint felmondás nélkül fizet vissza. Olcsó kölcsönöket nyújt

Saját tőkéi 143 millió lei

Fiókjai: Dej, Dicioșanmartin, Alba-Iulia, Târgul-Mureș, Oradea și Timișoara, Dicsőszentmárton, Gyulafehérvár, Marosvásárhely, Nagyvárad és Temesvár. **Affiliált intézetek:** Torea aranyosvármegyei Takarékpénztár Rt., Turda (Torda). Alsófehérvármegye: Gazdasági Bank és Takarékpénztár Rt., Aiud (Nagyenyed), Udvarhelymegyei Takarékpénztár Rt., (Székelyudvarhelyen és Cristur (Székelykeresztúron), Szászrégenvidéki Takarékpénztár Rt., Reghin (Szászrégen), Népbank Rt. Huedin (Bánffyújvárad), Szamosújvári Hitelb. Rt. Gherla (Szamosújvár)

Minden bankügyletet legelőnyösebben végez. Áruraktárai a vasut mellett

MA IKTATJÁK BE KOLOZSVÁRON HOSSU GYULA GÖRÖG KATHOLIKUS PÜSPÖKÖT. Ismeretes, hogy Hossu Gyula szamosújvári püspök lett az egyesített szamosújvár-kolozsvári görög katolikus püspökség feje. Az egyesített püspökség székhelye Kolozsváron lesz. Hossu püspököt ma, szombat délután iktatják be Kolozsvárt, ünnepélyes keretek között. A püspök délután 3 órakor érkezik Kolozsvárra különvonaton és az állomástól a Deák Ferenc-utcai görög katolikus templomig terjedő útvonalon a hívek sorsfala között fog a templomba bevonulni.

ALJECHIN SAKKBAJNOK EGY-SZERRE NEGYVEN PARTNERREL JÁTSZIK. Bécsből jelentik: Aljechin holnap este a Schönbrunner Kellerben 40 sakkozával szimultánt játszik. Előtte rádiointerjú ad, amelyet az összes osztrák rádióállomások közvetítenek.

FELROBBANT A CSÉPLŐGÉP. Seprős aradmegyei községben könnyen végzetessé válható baleset történt. Tegnap Stefán János gazdálkodó cséplőgépet javított és eközben a benzinmotor kigyulladt és irtózatossá detonációval felrobbant. A cséplőgép körül szorgoskodó embereknek sikerült az utolsó pillanatban felugraniok és így emberéletben nem esett kár. A kár száz-ezer lej, amely biztosítás útján megtérül.

Kolozsvári rövid hírek

A Romániai Vegetárius Egyesület vasárnap d. u. 4 órakor a Kereskedelmi és Iparkamara disztermében ülést tart.

Szigeti Árpád kolozsvári mészáros Pap Tódor drági lakos a rendőrségen jelentette azert, mert az eladott neki egy borjút, amit Szigeti nem akar elismerni és kifizetni.

Barta István ellen bünvádi feljelentést tett Szigeti Julia kolozsvári lakos azért, mert Barta a neki átadott takarékbetétkönyvvel jogosulatlanul vett fel a bankból ötezer lejt.

Rotár detektív hosszas hajsza után elfogta Bodis Károly büntetett előéletű cigánylegényt, aki a napokban kirabolta Weiss szabómestert.

Bencze Mihály és Buiga Jakab tolvajokat, akik Scloran Széchenyi-téri gyümölcsárut meglópták, a rendőrség őrizetbe vette.

A kolozsvári törvényszék a feleség-nyilkossággal vádolt Stan János bánffy-dorgói gazdát bizonyítékok hiányában felmentette.

A KKASE boxolói ma szombat este a budapesti sport arénában a budapesti vasutasok boxolóival mérkőznek a Macher-féle serlegért.

A városi főorvosi hivatal felszólítja Kolozsvár és a megye összes orvosait, hogy okmányaikkal, hogy Cal. Victoriei 42. szám alatti helyiségének 30. szobájában jelentkezzenek az orvosi kamarába való felvétel végett. Jelentkezés október 12-ig.

A Kereskedelmi és Iparkamara igazgatótanácsa ma, szombat este ülést tart, amelyen az utadói elleni állásfoglalás, az iparostanonc oktatás, valamint az iparkamara új székházának felépítésének ügye kerül tárgyalásra. Az iparkamara székház céljaira Schwartz Jakab Deák Ferenc-utca és Bocskai-tér sarkán levő házát akarja megvenni.

EDISON Erdélyben elsőnek berendezett beszélő filmszínház

2 szenn. 3 órás előadás 18 felvonás.

I. Moszkvai kémnő

10 felv. dráma főszerepekben:

Liane Haid, Eszterházy Agnes

II. Malec

mint fengerész

Fősz.: Buster Keaton (Malec)

MAGYAR SZÍNHÁZ

Szombaton

d. u. 3, 5, 7 órakor mozielőadás

I. A fátoly táncosnő

II. Wladimiroff kozák kórus

Este 9 órakor a színházi évad megnyitó előadása

AZ EMBER TRAGÉDIÁJA

Földényi László új tag mint Ádám.

Vasárnap

d. e. 11 órakor mozi matiné

A MACSKA Clara Bow-val

D. u. fél háromkor színelőadás

A CSUNYA LÁNY

D. u. 5 és 7 órakor mozielőadás

I. A fátoly táncosnő

II. Wladimiroff kozák kórus

Este kilenc órakor

AZ EMBER TRAGÉDIÁJA

OPERA ÉS N. SZÍNHÁZ

Szombaton 1930. október 4-én este félki enc órakor

TARINA (A cárnő)

Bíró és Lengyel színműve

Vasárnap délután három órakor

MARTHA sau TÁRGUL DIN

RICHMOND (opera)

Vasárnap este félkilenc órakor

SERENADA din TRECUT (vigi.)

Fogadjunk...



— Fogadjunk, Pancser, el sem hiszi, ha mondom, úgy hallok, hogy a Monopol ügynökök által is árusítani fogja a cigaretta különlegességeit. Vajon milyen eredménye lesz az ilyen árusításnak?

— Körülbelül ilyen lesz az eredmény: Egyik ügynök a vonaton felkínál egy urnak egy doboz cigarettát, de az elhárítja:

„Uram, én nem szívok.”

„Na, — mondja az ügynök, — akkor megveheti, mert ezt úgysem lehet elszívni.”

— Ebben igaza van, de mit szól ahhoz, hogy egyik kolozsvári nagyvállalat elhatározta, hogy minden olyan alkalmazottját, aki tíz évnél hosszabb időt tölt a vállalat szolgálatában, nagyobb összeggel fogja jutalmazni?

— Erre a következőket válaszolhatom: Egyszer elment a közjegyzőhöz és tollba mondta a végrendeletét. Többek között ezt diktálta:

„Minden alkalmazott, aki 10 éve van a szolgálatomban, kapjon százezer lejt.”

„Kérem, — jegyzi meg a közjegyző, — nem károsítja meg ön tulságosan a gyermekeit?”

„Irja csak, kérem, nyugodtan, — mondta a végrendelező — nálam egy évnél tovább még senkisé is birta ki.”

— Szóval?

— Az illető kolozsvári nagyvállalatnál és ebben maradunk.

Megalakult Vigh Ernő Staggione társulata. Vigh Ernő Staggione társulata megalakult és rövidesen megkezdí előadásait. Az agilis direktor és Földes Imre titkár kiűnő társulatot szerveztek meg, amely egyike lesz a legjobb vidéki társulatoknak. A társulat ismeretebb tagjai: Kőszegi Margit primadonna, Izsó Miklós főrendező, a kolozsvári Magyar Színház volt tagjai. Borovszki Oszkár bonvivánt, az arad-várad színház volt tagja, Vigh Ernő igazgató táncoskomikus, Kőszegi Dusu, a szatmári színház volt tagja. A társulat többi tagjai is valamennyien tehetségesek, fiatal színészek.

FELHÍVÁS A PRINCIPESA ILEANA ELSŐ OSZTÁLYÁRA BEIRANDÓ LEÁNYGYERMEKEK SZÜLŐIHEZ! Minthogy a közoktatási miniszter ut extrabudgetár osztályt engedélyezett, kérem az összes érdekelt szülőket, hogy a teendők megbeszélése végett folyó hó 4-én szombaton este 8 órakor a neolog iskola nagytermében feltétlenül teljes számban megjelenni sziveskedjenek. Valamely szülő elmaradása a gyermeknek az iskolából való kimaradását vonhatja maga után. A szülők megbízásából dr. Spitzer József.

A török kamara bizalmat szavazott a kormánynak. Angorából jelentik, hogy a török kamara a kormánynak 142 szavazattal 12 ellenében bizalmat szavazott.

Utban az R. 101 légző India felé. A világ legnagyobb légzője, az R. 101, holnap este indul indiai útjára.

APRÓHIRDETÉSEK

Ebben a rovatban minden szó 2 lej. — Vastagabb betűvel szedve 4 lej. A legkisebb apróhirdetés 20 lej. — Állást keresők féláron hirdethetnek. — Az apróhirdetések díja előre fizetendő.

Levelezés

„ARGUS”

fordítási és másolási iroda. Precíz és gyors kiszolgálás. Cluj, Str. Regina Maria 27.

Vegyes

CSATORNÁZÁST, festést, fedést, javítást a legolcsóbban készít, ugyanott kemencék kaphatók 500 lejtől kezdve. Rudolf Hirsch bádógos, Mészáros-u. 4.

FIGYELEM! Zalogházi árverés október hó 6-án Calea Victoria 16—25. számok alatt az árverés napján ujtani nem lehet. Igazgatóság.

TOPOLYAKORIS, betétes hálószoza butorok legolcsóbban Muzsainál kaphatók, Str. Átjáró-u. 8.

Új kelmefestő-vegytisztító intézet

Szilágyi Sándor (A Nagy- és Szilágyi-féle kelmefestőgyár volt főnöke) az Árpád-ut 20 szám alatt új kelmefestő és vegytisztító intézetet nyitott. Vállal kelmefestést, vegytisztítást olcsón, gyorsan, jól és pontosan

BIZTOS POLOSKAHALÁL 25 lej üvegje. Kapható Demeter C. gyógy-szertárában, Cluj, C. Motilor 2.

Gyermekruhák és férfiöltönyök a legjutányosabban

Simon

gyermekruha speciálistánál készülnek **Kornis-utca 8 szám.** A barátok templomával szemben.

SZOBAFESTŐ minták kölcsönbe kaphatók, festést olcsón vállalom. Drăgan, Zăpolya-ut 15.

RAGYOGÓ SZÉPSÉGRE tehet szert, ha ismeri a titkát. A remekül illusztrált Athenaeum Füzetek 14. száma „Szépség Ifjúság”, cím alatt elárulja, hogy miként! Ára 34 lei, kapható Lepage könyvkereskedésben, Cluj-Kolozsvár.

Női divat

Szabó Lenő divatkülönlegességek nagy-áruház, Calea Reg. Ferdinand (v. Wesselényi-u.) 5. Telefon 579.

Gólya-Áruház női divat különlegességek nagyáruház. Cal. Reg. Ferd. 11. (v. Wesselényi-u.) Telefon: 9-57

Férfi divat

Neumann M. utóda Boschán Géza. Kész férfiruhák áruház. Uri szabóság. Piața Unirii (Főtér) 14

Katz és fia Kész férfias gyermekruhák. Mérték utáni szabóság. Piața Unirii (Főtér) 10. Telef.: 8-35

A kémia legújabb vívmánya szerint fest, tisztít
Czink, Cluj

Küldje be az árát és Lepage franko küldi.

KULVÁROSI HÁZ, amely évi 12 százalékos jövedelmez és négy lakást tartalmaz 300 ezer lejért eladó. Cim a kiadóban.

BORBÉLYÜZLET belvárosban bevétel miatt eladó. Cim a kiadóban.

A TACAMUL esüstáru gyár **átköltözött**
Str. G. Neculcea Nr. 6 szám alá (volt Kornis utca. Renner-palota mellett.)

KIADÓ október 15-én vagy 1 szoba és konyha, esetleg butorozva, volt Sándor László-u. 1. sz.

ELÁRUSÍTÓNÓT felveszek, román nyelvtudás szükséges, Fischer üvegudvar, Cluj. Cal. Reg. Ferdinand 8.

KIADÓ 3—4 szobás I. emeleti komfortos lakás novemberre. Egy külön szoba azonnalra. Értekezni volt Széchenyi-tér 39., háztulajdonosnál.

EGY utcai butorozott szoba kiadó, ugyanott kóser házikoszt kapható. Dicker Salamonné. Széchenyi-tér 15.

Marosvásárhelyi flekken és vargabéles. Jó bor. Pontos kiszolgálás. Szolid árak a

Boxa-étteremben,

Cal. Reg. Ferdinand (volt Ferenc József-ut) 70. szám

EGY HASZNALT szabó-varrógép, műhelysztal, próbababák, egy főző kályha és más háztartási cikkek jutányos áron eladó. Kossuth L.-u. 31. Háttul az udvarban.

BANKBA, irodába, üzletbe szolgának ajánlkozom saját kerékpárral, esetleg 3000 leies kaucióval. Cim a kiadóban.

INTELLIGENS fiatal urileány, aki perfekt gépiró és minden irodai teendőkben jártas, állást keres. Leveleket „Szorgalmas” jellegére e lap kiadójába kérek.

UJ HÁZBAN azonnal beköltözhető 2 szoba konyhás és 1 szoba konyhás, fürdőszobás komfortos lakások kiadók. Mărăsești (Krizbai-utca) 25. Bérbeadás Ratui (Kötő-utca) 3.

Kötött-szövöttáru

Blatt kötött és szövött áruk gyári lerakata, ahol legolcsóbban szerezhet be harisnyát, keztyűt és kötött árut. Főtér 13.

Edény-üveg

Moskovits és Társa konyhafel-szerelési cikkek, üveg és porcellán áruk. Alpaca evőezközök. Calea Regele Ferdinand. Főpostával szemben.

Könyv-papír

Keszey Albert Könyv- és papirkereskedése, anti-quariuma és nyomdai munkák felvételi helye, Piața Unirii (Főtér) 1.

Lepage könyv, zenemű, (kotta), papír, iskolakönyvek, írásszerek, rajzműszer, füzetek stb. áruház. Kérjen jegyzékeket.

Asszonyok réme

Irta Otto Wurm

(196)

Igy gondolkozott az ifjú. Nem sejtette természetesen, mi van számára a sors könyvében megállapítva.

— Nemsokára visszatérek, Anym, s azután — csak a halál választ el bennünket egymástól.

Örömsikoltásban tört ki a szép leány.

— Oh, Karl. A mostani szavaid tákéletes boldogságot adtak nekem. Éjjel-nappal azon fogok imádkozni, hogy mielőbb visszatérhess. A halál választ el bennünket egymástól? — mondott. Nem! Nem, Karl, a mi szerelmünk még a siron túl is élni fog... örökké...

Még egyszer megölelte Karl kedvesét, oly szenvedélyesen csókoltá őt, hogy kedvese majd elfulladt a csókok alatt. Azután lesett az udvarra, hol nagynénjétől vett búcsút és elindult a szomszéd falu felé.

Innen szándékozott Karl a legközelebbi vasútállomáshoz jutni.

Any ott maradt kedvence helyén.

Karl ígéretei végtelen boldoggá tették őt. Végre, közeledik az idő, melyben egészen kedvesének adhatja magát.

Mialatta jövőről ábrándozott Any, az idő lassan-lassan eltelt. A kocs, amelyen Karl elutazott, már rég visszatért a kastélyba, a szerelmes leány pedig még mindig ott álmodozott a hűgasban.

Tekintete künn járt a széles mezőkön, a hullámzó vetések fölött.

Egyszerre összereszent.

— Ki az a személy, aki a távolban majdnem eltakarva a bokroktól, ide tart? Hiszen az — Karl!

Figyelmesebben tekintett oda. Fölállott. Persze ő az, semmi kétség benne. De hát minek tért vissza?

Talán elkéste a vonatindulást és visszajött ide, mert gyanította, hogy kedvese a parkban van?

Belső öröm szállta meg a szerető leány keblét.

Most egyszerre arra a helyre ment, ahol pár nap előtt a két leány, utóbb pedig a matröz eltűnt a folyamba.

Izszonyu rémkeltés tört ki Any kebeléből... kedvese hirtelen nyomtalanul elveszett...

Mintha üldözték volna, odarohant a park falához, ott volt egy kis ajtó, kulccsal a zárban.

Fölnyitotta és futott ama helyhez, ahol kedvesét eltűnni látta.

— Karl! Karl!

Semmi válasz.

— Hiszen ő volt az — süttögt. — Igen, itt kell valahol lennie. Karl, Karl!

De senki sem felelt és a folyam felszínén messzi távolban nem volt semmiféle jármű látható.

Még néhányszor kiáltozott, de környékéről mély csend honolt.

A leányka homlokához kapott. Talán láza van? Vagy az örület fejegeti...

Nem, hiszen teljes öntudatnál van. Ha családolt volna, akkor csak fölizgatott képzelete lehet ennek az oka.

De hiszen egész tisztán látta kedvesét...

Az idegen leányok, a matröz és föleg ezeknek a parton való nyomtalan eltűnése sok gondot okztak Anyának.

Hiába kinozta önmagát e talányok megfejtésével.

Leverten tért haza a parkból, melynek ajtaját jól elzárta maga mögött, mintha attól félne, hogy valamely titokzatos személy üldöznék.

Anyának nem szólt Any semmit ezekről a csodálatos dolgokról. De elhatározta, hogy titokban tudakozdék a szomszéd faluban a két szép hölgy és a matröz kiléte felől.

(Folyt. köv.)